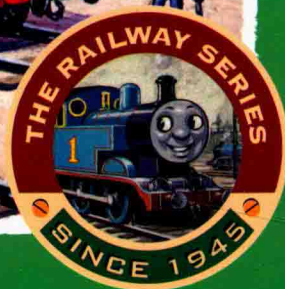
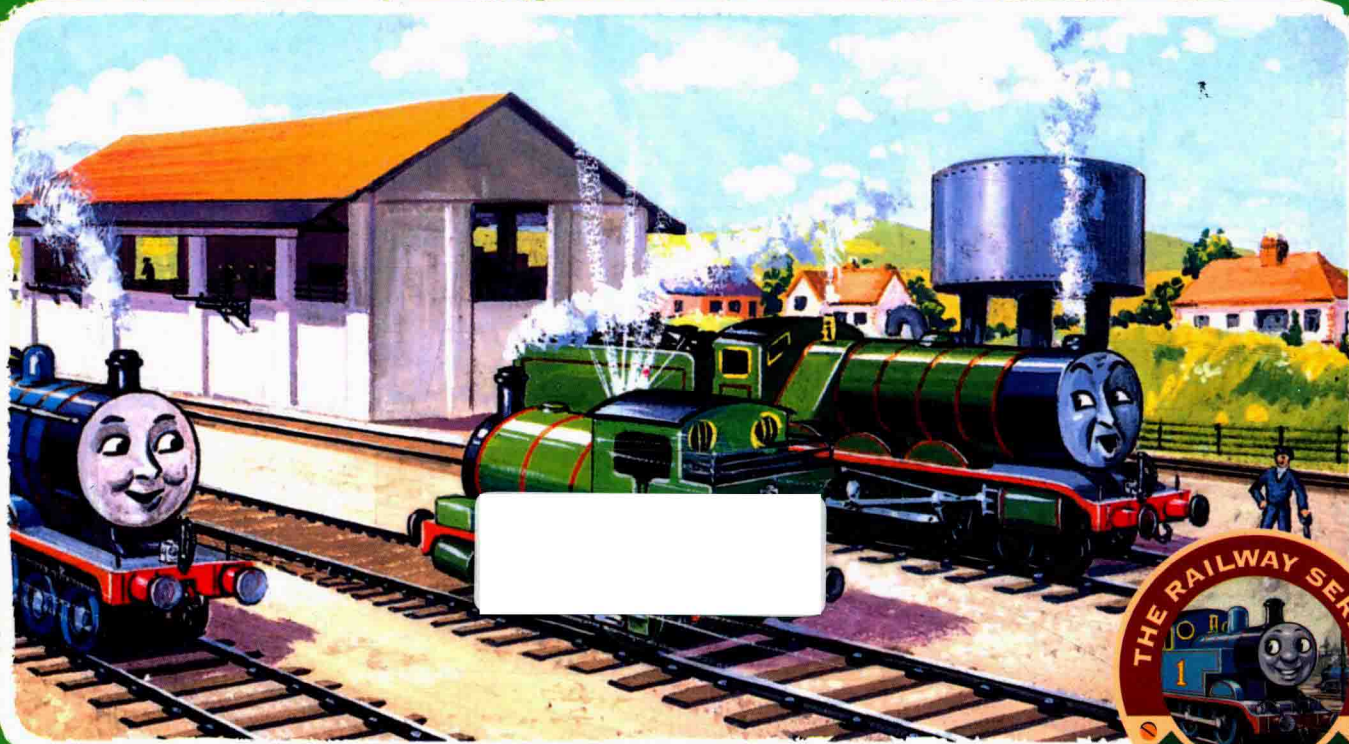


托马斯和朋友原著绘本

【英】威尔伯特·奥德利/文
【英】C.雷金纳德·多尔比/图

爱闯祸的小火车



童趣出版有限公司编译 人民邮电出版社出版

托马斯和朋友原著绘本

爱闯祸的小火车

【英】威尔伯特·奥德利/文 【英】C.雷金纳德·多尔比/图

童趣出版有限公司编译 人民邮电出版社出版
北 京



HIT entertainment



Thomas the Tank Engine & Friends™ CREATED BY BRITT ALLCROFT
Based on The Railway Series by The Reverend W Awdry. © 2016 Gullane (Thomas) LLC. Thomas the Tank Engine & Friends and Thomas & Friends are trademarks of Gullane (Thomas) Limited.

© HIT Entertainment Limited. HIT and the HIT logo are trademarks of HIT Entertainment Limited.

Simplified Chinese language translation © Gullane (Thomas) LLC 2016

中文简体字版权属于Gullane(Thomas)责任有限公司, 由人民邮电出版社出版发行
未经出版者书面许可, 不得以任何形式对本出版物之任何部分进行使用

图书在版编目(CIP)数据

爱闯祸的小火车 / 英国HIT娱乐公司著; 童趣出版
有限公司编译. — 北京: 人民邮电出版社, 2016. 5
(托马斯和朋友原著绘本)
ISBN 978-7-115-41941-5

I. ①爱… II. ①英… ②童… III. ①儿童文学—图
画故事—英国—现代 IV. ①I561.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2016)第053221号

First published in Great Britain in 1950
This edition published 2011
by Egmont UK Limited
239 Kensington High Street, London W8 6SA
All rights reserved

著作权合同登记号 图字: 01-2015-8493

托马斯和朋友原著绘本 爱闯祸的小火车

责任编辑: 李文潇 翻 译: 孙 淇
封面设计: 韩木华 排版制作: 佟 坤

编 译: 童趣出版有限公司
出 版: 人民邮电出版社
地 址: 北京市丰台区成寿寺路 11 号邮电出版大厦 (100164)
网 址: www.childrenfun.com.cn

读者热线: 010-81054177
经销电话: 010-81054120

印 刷: 北京联兴盛业印刷股份有限公司
开 本: 710×1000 1/16
印 张: 4
字 数: 30 千
版 次: 2016 年 5 月第 1 版 2016 年 5 月第 1 次印刷
书 号: ISBN 978-7-115-41941-5
定 价: 16.00 元

版权专有, 侵权必究; 如发现质量问题, 请直接联系读者服务部: 010-81054177。

托马斯和朋友原著绘本

爱闯祸的小火车

【英】威尔伯特·奥德利/文 【英】C.雷金纳德·多尔比/图

童趣出版有限公司编译 人民邮电出版社出版
北 京



HIT entertainment



Thomas the Tank Engine & Friends™ CREATED BY BRITTY ALLCROFT
Based on The Railway Series by The Reverend W Awdry. © 2016 Gullane (Thomas) LLC. Thomas the Tank Engine & Friends and Thomas & Friends are trademarks of Gullane (Thomas) Limited.

© HIT Entertainment Limited. HIT and the HIT logo are trademarks of HIT Entertainment Limited.

Simplified Chinese language translation © Gullane (Thomas) LLC 2016

中文简体字版权属于Gullane(Thomas)责任有限公司，由人民邮电出版社出版发行
未经出版者书面许可，不得以任何形式对本出版物之任何部分进行使用

图书在版编目(CIP)数据

爱闯祸的小火车 / 英国HIT娱乐公司著；童趣出版
有限公司编译。—北京：人民邮电出版社，2016.5
(托马斯和朋友原著绘本)
ISBN 978-7-115-41941-5

I. ①爱… II. ①英… ②童… III. ①儿童文学—图
画故事—英国—现代 IV. ①I561.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2016)第053221号

First published in Great Britain in 1950

This edition published 2011

by Egmont UK Limited

239 Kensington High Street, London W8 6SA

All rights reserved

著作权合同登记号 图字：01-2015-8493

托马斯和朋友原著绘本 爱闯祸的小火车

责任编辑：李文潇

翻译：孙 淇

封面设计：韩木华

排版制作：佟 坤

编 译：童趣出版有限公司

出 版：人民邮电出版社

地 址：北京市丰台区成寿寺路11号邮电出版大厦(100164)

网 址：www.childrenfun.com.cn

读者热线：010-81054177

经销电话：010-81054120

印 刷：北京联兴盛业印刷股份有限公司

开 本：710×1000 1/16

印 张：4

字 数：30千

版 次：2016年5月第1版 2016年5月第1次印刷

书 号：ISBN 978-7-115-41941-5

定 价：16.00元

版权专有，侵权必究；如发现质量问题，请直接联系读者服务部：010-81054177。

亲爱的小朋友：

铁路那边传来坏消息，爱闯祸的小火车又给胖总管带来了大麻烦。
好在，胖总管温和而坚定地解决了这些麻烦，铁路依然如往常一样顺利地运行着。

希望你们喜欢新来的小火车培西，以后还会有更多关于他的故事。

爱你们的作者



亨利和隧道怪物

自从托马斯在自己的支线工作以后，亨利和高登都非常想念他。他俩的工作也更多了，得亲自去取车厢，他们可不喜欢干这个。

为了安慰亨利和高登，胖总管奖励给他们各自一套崭新的衣服，亨利又换回了绿葱葱的外套。

不过，他俩还是一肚子不满意。

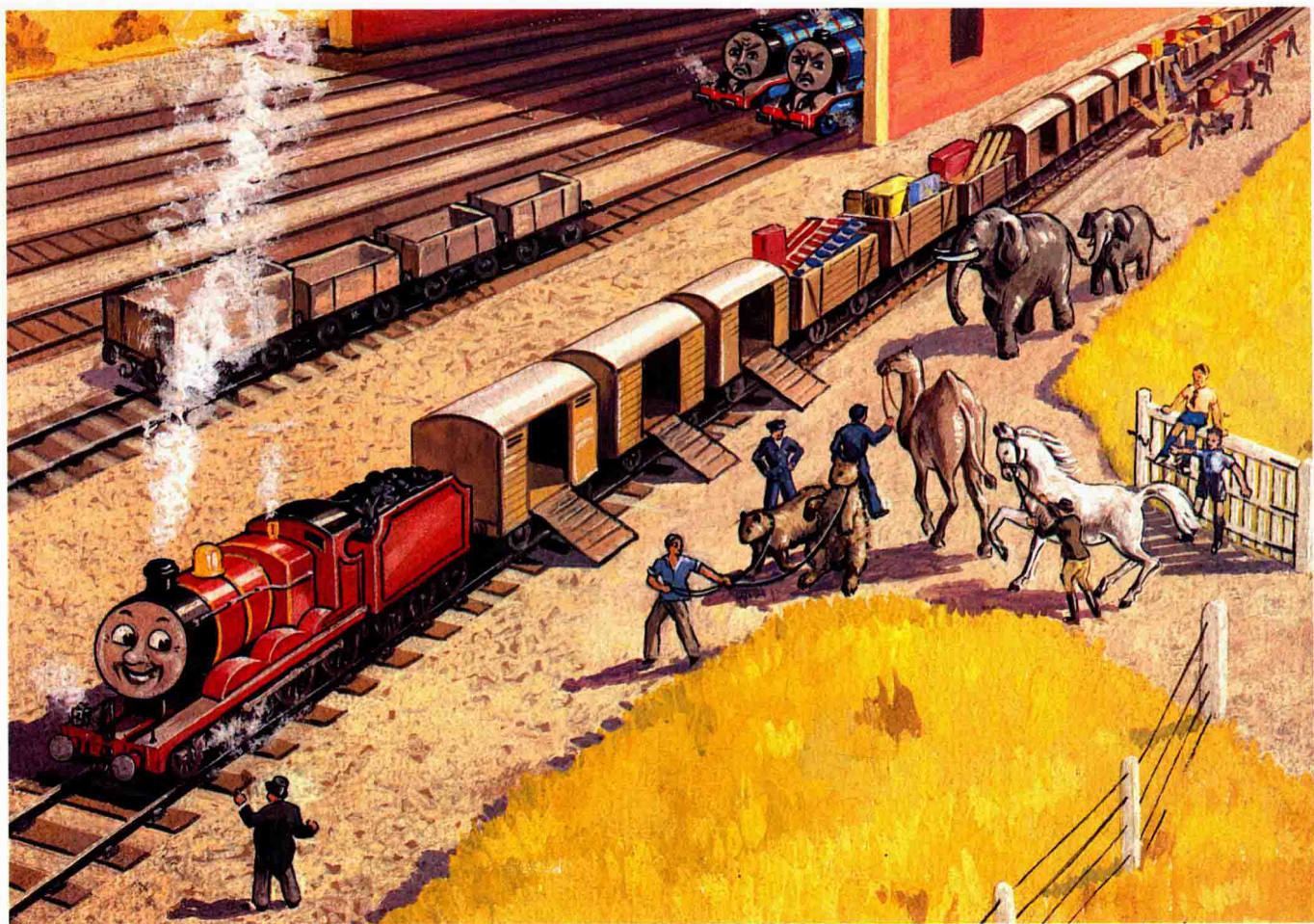


“我们没法休息，我们没法休息。”亨利和高登总是这样抱怨。

“你们是懒虫，你们是懒虫。”车厢们嘲笑说。

不过，当马戏团进城后，小火车们都把疲劳忘得一干二净啦！他们都好想去拉马戏团啊！

詹姆士很幸运，胖总管派他送马戏团离开，大家都羡慕极了。

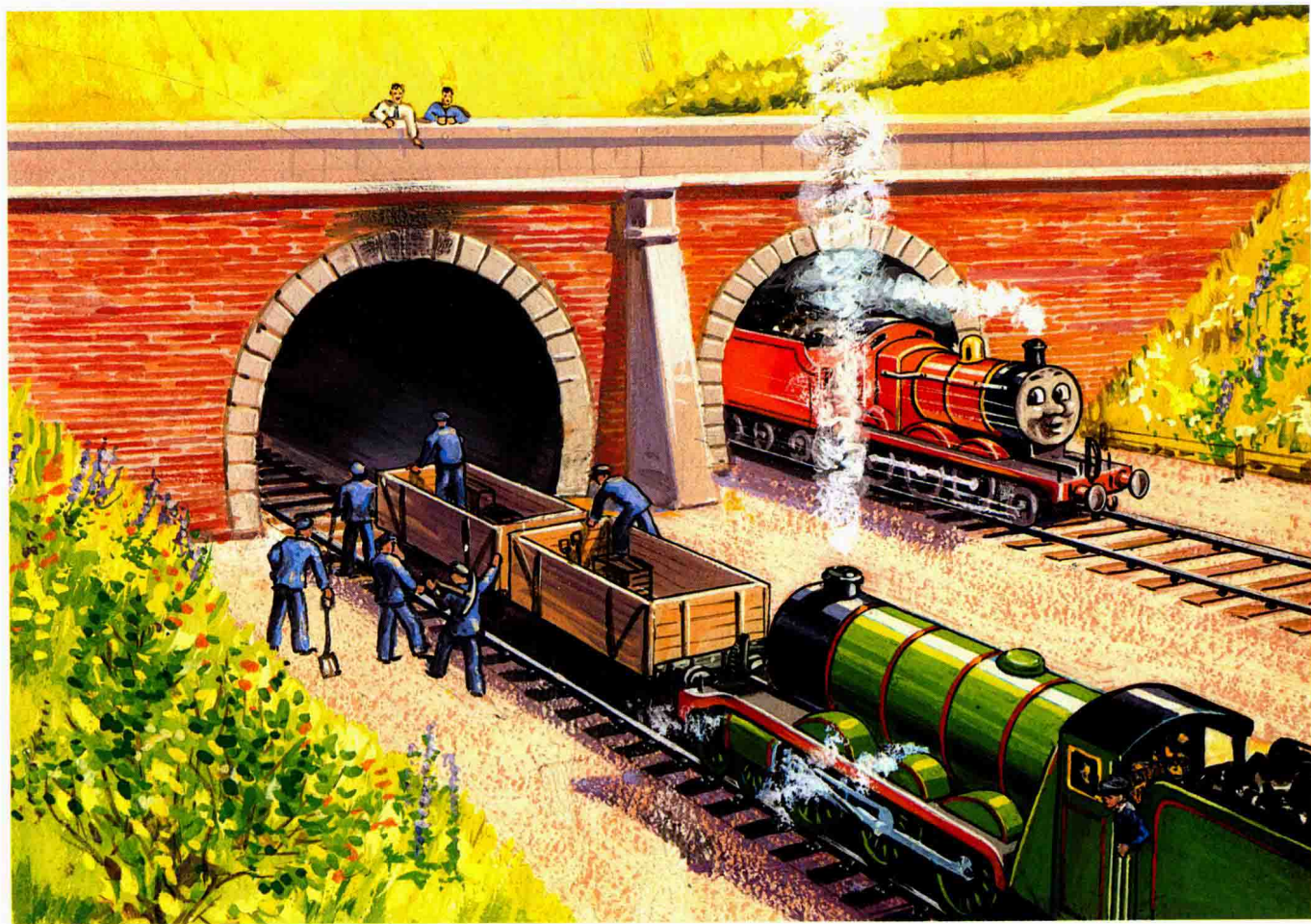


一天早上，一条隧道被堵住了。胖总管派亨利带着工人去打通隧道。

“推货车！又是推货车！”亨利低声地抱怨着。

他们到了被堵住的隧道外面，往里一瞧，隧道里很黑，对面的光线一点儿都透不过来。

工人们带着工具走进了隧道。

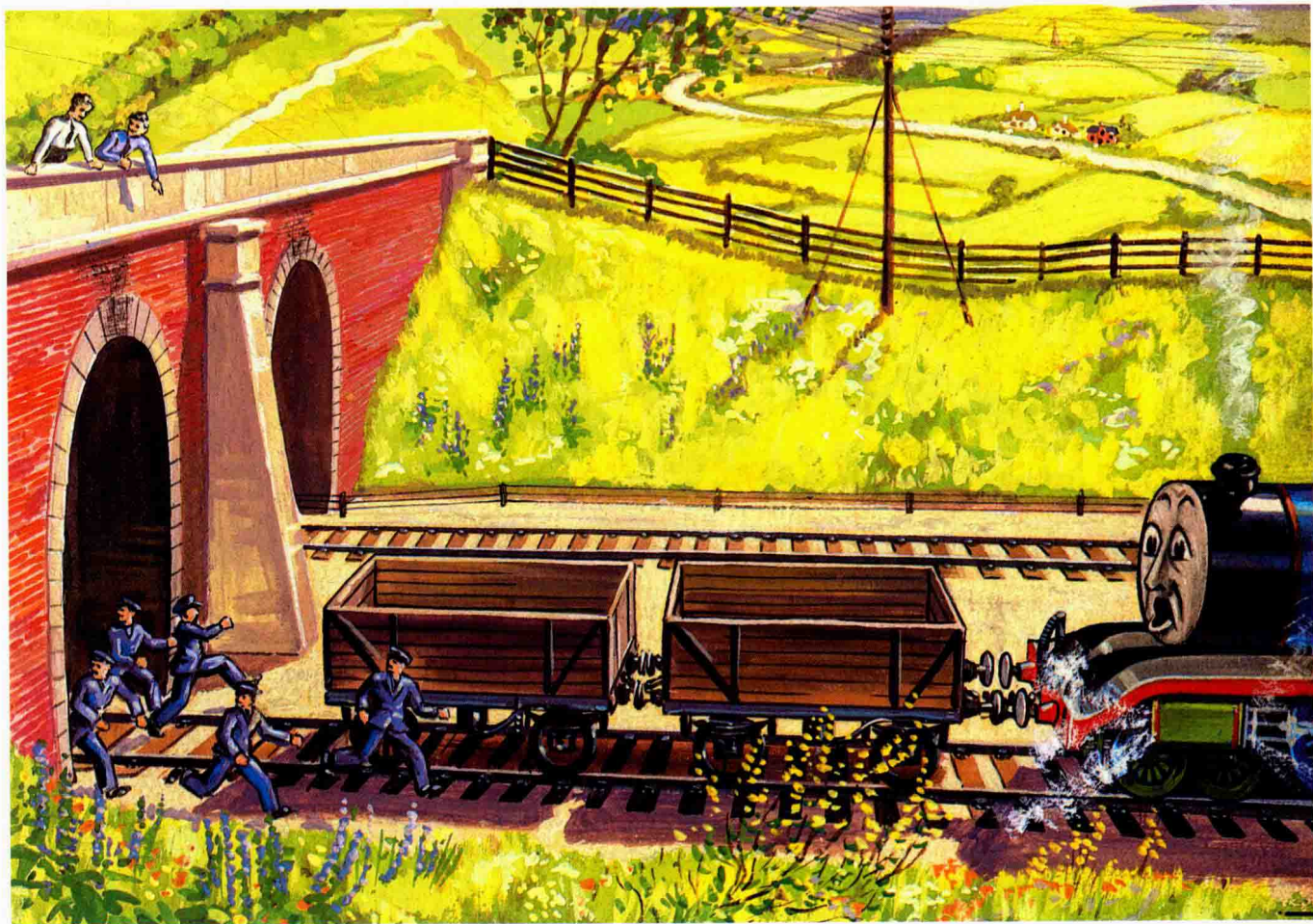


突然，工人们惊叫着全跑了出来。“天哪！我们一挖里面的东西，它就哼哼着动了起来！我们可不敢再进去了。”

“真是胡说八道！”工人主管说，“好吧，亨利，你推我进去。”

“唉！”亨利很不情愿，自从上次被封在隧道里以后，他就特别讨厌隧道。

这次更糟，隧道里还藏着一个会哼哼的大怪物！



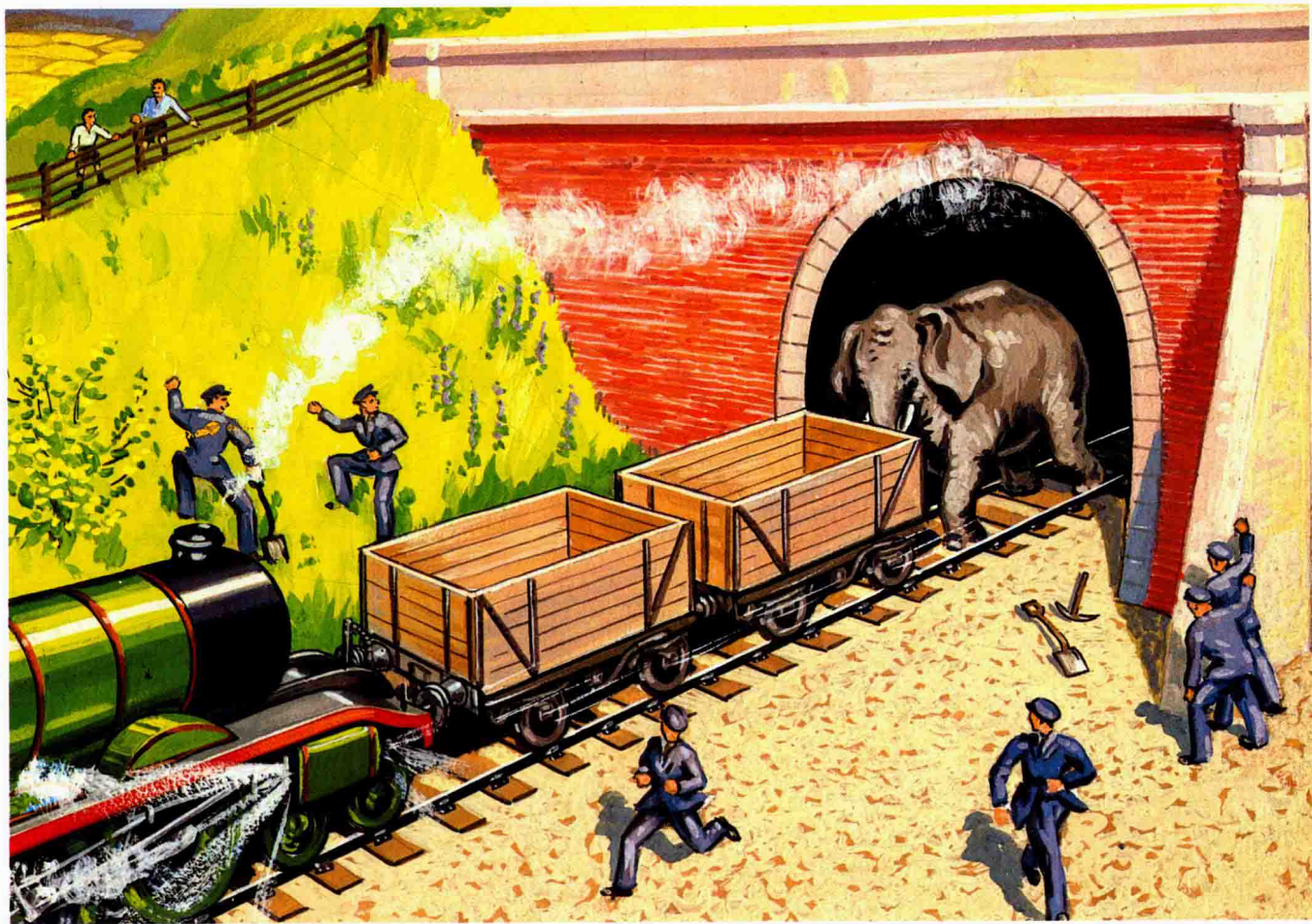
“嘀嘀……我不想进去！”亨利往黑漆漆的隧道里挪。

“我们必须清理好线路。”司机说。

砰！亨利撞上了什么东西。

“救命，救命！往后退！”亨利尖叫着，一点点往外退。

先是亨利，然后是货车，最后是……一头愤怒的大象！它正在使劲儿往外推货车呢！



“这种事我还是头一次遇到！快给驯兽员打电话。”工人主管说。

工人们给了大象一些三明治和蛋糕，还打来水给它解渴。

大象一口气喝了三桶水，正喝第四桶时，亨利不小心喷出一股蒸汽，把大象吓了一跳，一鼻子水从头到脚泼了亨利一身。

可怜的亨利！